I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1095/88

of 25 April 1988

determining the amounts of the variable components and additional duties applicable from 1 May to 31 July 1988 on the importation into the Community of goods covered by Regulation (EEC) No 3033/80

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3033/80 of 11 November 1980 laying down the trade arrangements applicable to certain goods resulting from the processing of agricultural products (1), as amended by Regulation (EEC) No 3743/87 (2), and in particular Articles 6 and 8 thereof,

Having regard to the 1985 Act of Accession, and in particular Articles 53 and 213 thereof,

Whereas the rules for calculating the variable component applicable to each of the goods covered by Regulation (EEC) No 3033/80 are laid down in Article 6 (1) and (2) of that Regulation;

Whereas Council Regulation (EEC) No 3034/80 (3), as amended by Regulation (EEC) No 4091/87 (4), fixes the quantities of the basic products considered as having been used in the manufacture of goods covered by Regulation (EEC) No 3033/80;

Whereas, in accordance with the second indents of Articles 53 (1) and 213 (1) of the Act, the variable component applicable to imports of goods covered by Regulation (EEC) No 3033/80 into the two new Member States from third countries is to be increased or reduced, as the case may be, by an accession compensatory amount;

Whereas the average threshold prices to be taken into account for the period of February, March and April 1988 for the basic products specified in Article 2 of Regulation (EEC) No 3033/80 are as follows:

Cereals

(ECU/100 kg)

Common wheat	Durum wheat	Rye	Barley	Maize	Long-grain husked rice
26,739	37,459	24,509	24,509	24,509	56,622

(1) OJ No L 323, 29. 11. 1980, p. 1.
(2) OJ No L 352, 15. 12. 1987, p. 29.
(3) OJ No L 323, 29. 11. 1980, p. 7.
(4) OJ No L 382, 31. 12. 1987, p. 27.

Milk products

(ECU/100 kg)

Skimmed-milk powder	Whole milk powder	Butter
195,570	277,270	351,010

Beet and cane sugar, solid; molasses

(ECU/100 kg)

White sugar	Molasses
67,030	6,900

Whereas the first subparagraph of Article 6 (3) of Regulation (EEC) No 3033/80 provides that where, pursuant to the Regulations on the common organization of markets, a production refund or an aid is applicable in all Member States to basic products or to products assimilated thereto under Article 3 of that Regulation, the amount of the variable component shall be calculated by reference to the price resulting from the application of those measures instead of by reference to the average threshold price; whereas Article 3 of Regulation (EEC) No 3034/80 specifies the goods to which these provisions are applicable;

Whereas the first subparagraph of Article 1 (1) of Council Regulation (EEC) No 2742/75 of 29 October 1975 on production refunds in the cereals and rice sectors (1), as last amended by Regulation (EEC) No 1009/86 (2), provides that Member States shall grant a production refund on maize for the manufacture of starch of 1 ECU per 100 kilograms;

Whereas, as regards the basic products specified in Article 2 of Regulation (EEC) No 3033/80, the averages, as calculated for the period comprising the months of February and March and the first 10 days of April 1988 cif prices (excluding special cif prices) or, as the case may be, free-at-frontier prices, used in fixing the levies applicable to each such basic product, are as follows:

Cereals

(ECU/100 kg)

Common wheat	Durum wheat	Rye	Barley	Maize	Long-grain husked rice
7,863	11,828	7,962	6,916	7,451	20,770

(1) OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 57.
(2) OJ No L 94, 9. 4. 1986, p. 6.

Milk products

(ECU/100 kg)

Skimmed-milk powder	Whole milk powder	Butter
72,458	86,949	72,912

Beet and cane sugar, solid; molasses

(ECU/100 kg)

White sugar	Molasses
17,000	6,172

Whereas the Common Customs Tariff provides, in the case of certain goods covered by Regulation (EEC) No 3033/80, for a maximum duty comprising an additional duty on their sugar content expressed in terms of sucrose (AD S/Z) or on their flour content (AD F/M); whereas the rules for calculating such additional duties are set out in Article 8 (2) and (3) of that Regulation; whereas, pursuant to Article 8 (4) of that same Regulation, the Commission is to determine each quarter the amount of the additional duties and the price differences used in calculating those additional duties;

Whereas the average threshold prices for common wheat flour and for rye flour to be taken into consideration for the months of February, March and April 1988 are as follows:

(ECU/100 kg)

Common wheat flour	Rye flour
40,286	37,389

Whereas the average cif prices taken into account in establishing the levies applicable to the flours in question, as calculated for the period comprising the months of February and March and the first 10 days of April 1988, are as follows:

(ECU/100 kg)

Common wheat flour	Rye flour
12,383	12,747

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. From 1 May to 31 July 1988 in respect of goods covered by Regulation (EEC) No 3033/80, the variable components applicable on importation into the Community shall be as specified in Annex I, subject to the application of the 'accession' compensatory amounts provided for in Articles 53 (1) and 213 (1) of the Act of Accession of 1985.

2. From 1 May to 31 July 1988 the amount of additional duties as referred to in Article 8 (2) of Regulation (EEC) No 3033/80 on various kinds of sugar expressed as sucrose (AD S/Z), or on flour (AD F/M), applicable on importation into the Community, shall be as specified in Annex II.

Article 2

From 1 May to 31 July 1988 the differences in prices for the basic products, as referred to in Articles 6 (2) and (3) and 8 (2) (a) of Regulation (EEC) No 3033/80, shall be as specified in Annex III.

Article 3

This Regulation shall enter into force on 1 May 1988.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 April 1988.

For the Commission

COCKFIELD

Vice-President

ANEXO I — BILAG I — ANHANG I — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I — ANNEX I — ANNEXE I — ALLEGATO I — BIJLAGE I — ANEXO I

Elementos móviles (MOB) (por 100 kilogramos de peso neto) aplicables, a partir del 1 de mayo al 31 de julio de 1988 inclusive, a la importación en la Comunidad procedentes de terceros países

Variable elementer (MOB) (pr. 100 kg nettovægt), der skal anvendes ved indførsel fra tredjelande til Fællesskabet fra 1. maj til og med 31. juli 1988

Bewegliche Teilbeträge (MOB) (für 100 kg Eigengewicht) bei der Einfuhr aus dritten Ländern in die Gemeinschaft, anwendbar vom 1. Mai bis einschließlich 31. Juli 1988

Κινητά στοιχεία (MOB) (για 100 kg καθαρού βάρους) που εφαρμόζονται από 1ης Μαΐου μέχρι και 31 Ιουλίου 1988 κατά τις εισαγωγές στην Κοινότητα από τρίτες χώρες

Variable components (MOB) (per 100 kg net weight) to be levied from 1 May to 31 July 1988 inclusive, on importation into the Community from third countries

Éléments mobiles (MOB) (par 100 kilogrammes poids net) applicables, à compter du 1er mai jusqu'au 31 juillet 1988 inclus, à l'importation dans la Communauté en provenance des pays tiers

Elementi mobili (MOB) (per 100 kg peso netto) applicabili all'importazione nella Comunità in provenienza dai paesi terzi, dal 1° maggio al 31 luglio 1988 incluso

Variabele elementen (MOB) (per 100 kg nettogewicht) bij invoer in de Gemeenschap vanuit derde landen, te heffen van 1 mei tot en met 31 juli 1988

Elementos móveis (MOB) (por 100 quilogramas de peso líquido) aplicáveis de 1 de Maio a 31 de Julho 1988, inclusive, à importação na Comunidade proveniente de países terceiros

PARTE 1 — DEL 1 — TEIL 1 — ΜΕΡΟΣ 1 — PART 1 — PARTIE 1 — PARTE 1 — DEEL 1 — PARTE 1

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	ECU/Écus/ 100 kg	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	ECU/Écus/ 100 kg	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	ECU/Écus/ 100 kg
0403 10 51	123,11	1806 90 39	(*)	1905 90 90	(*)
0403 10 53	190,32	1806 90 50	(*)	2001 90 30 (1)	17,06
0403 10 59	240,81	1806 90 60	(*)	2001 90 40 (1)	6,82
0403 10 91	16,64	1806 90 70	(*)	2004 10 91	(*)
0403 10 93	23,75	1806 90 90	(*)	2004 90 10 (1)	17,06
0403 10 99	37,66	1901 10 00	(*)	2005 20 10	(*)
0403 90 71	123,11	1901 20 00	(*)	2005 80 00 (1)	17,06
0403 90 73	190,32	1901 90 11	34,31	2008 99 85 (1)	17,06
0403 90 79	240,81	1901 90 19	27,97	2008 99 91 (1)	6,82
0403 90 91	16,64	1901 90 90	(*)	2101 10 99	(*)
0403 90 93	23,75	1902 11 00	42,80	2101 20 90	(*)
0403 90 99	37,66	1902 19 10	42,80	2101 30 19	24,10
0710 40 00 (1)	17,06	1902 19 90	38,28	2101 30 99	43,10
0711 90 30 (1)	17,06	1902 20 91	10,51	2102 10 31	3,09
1517 10 10	41,71	1902 20 99	29,73	2102 10 39	0,00
1517 90 10	41,71	1902 30 10	42,80	2105 00 10	24,82
1704 10 11	33,83	1902 30 90	16,92	2105 00 91	53,78
1704 10 19	33,83	1902 40 10	42,80	2105 00 99	76,62
1704 10 91	37,59	1902 40 90	16,92	2106 10 90	(*)
1704 10 99	37,59	1903 00 00	25,85	2106 90 10	114,19
1704 90 30	60,58	1904 10 10	36,33	2106 90 99	(*)
1704 90 51	(*)	1904 10 30	62,38	2202 90 91	14,85
1704 90 55	(*)	1904 10 90	50,95	2202 90 95	16,42
1704 90 61	(*)	1904 90 10	62,38	2202 90 99	29,74
1704 90 65	(*)	1904 90 90	44,60	2905 43 00	150,09
1704 90 71	(*)	1905 10 00	23,17	2905 44 11	27,62
1704 90 75	(*)	1905 20 10	27,43	2905 44 19	45,03
1704 90 81	(*)	1905 20 30	33,71	2905 44 91	39,34
1704 90 99	(*)	1905 20 90	39,98	2905 44 99	64,04
1806 10 10 (2)	30,02	1905 30 11	(*)	3505 10 10	30,35
1806 10 30	37,52	1905 30 19	(*)	3505 10 90	30,35
1806 10 90	50,03	1905 30 30	(*)	3505 20 10	7,71
1806 20 10	(*)	1905 30 51	(*)	3505 20 30	15,26
1806 20 30	(*)	1905 30 59	(*)	3505 20 50	24,25
1806 20 50	(*)	1905 30 91	(*)	3505 20 90	30,35
1806 20 70	(*)	1905 30 99	(*)	3809 10 10	15,26
1806 20 90	(*)	1905 40 00	(*)	3809 10 30	21,20
1806 31 00	(*)	1905 90 10	31,71	3809 10 50	25,85
1806 32 10	(*)	1905 90 20	103,41	3809 10 90	30,35
1806 32 90	(*)	1905 90 30	(*)	3823 60 11	27,62
1806 90 11	(*)	1905 90 40	(*)	3823 60 19	45,03
1806 90 19	(*)	1905 90 50	(*)	3823 60 91	39,34
1806 90 31	(*)	1905 90 60	(*)	3823 60 99	64,04

PARTE 2—DEL 2—TEIL 2—ΜΕΡΟΣ 2—PART 2—PARTIE 2—PARTE 2—DEEL 2—PARTE 2

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ECU/Écus/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ECU/Écus/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ECU/Écus/ 100 kg
7000	0,00	7051	80,60	7108	48,77
7001	12,01	7052	91,11	7109	62,78
7002	22,51	7053	101,12	7110	25,23
7003	32,52	7055	78,30	7111	37,24
7004	46,53	7056	90,31	7112	47,75
7005	7,91	7057	100,81	7113	57,75
7006	19,91	7060	92,33	7115	34,93
7007	30,42	7061	104,34	7116	46,94
7008	40,42	7062	114,85	7117	57,45
7009	54,43	7063	124,85	7120	25,58
7010	16,89	7064	138,86	7121	37,59
7011	28,90	7065	100,24	7122	48,09
7012	39,40	7066	112,25	7123	58,10
7013	49,41	7067	122,75	7124	72,11
7015	26,59	7068	132,76	7125	33,48
7016	38,60	7069	146,77	7126	45,49
7017	49,10	7070	109,22	7127	56,00
7020	17,24	7071	121,23	7128	66,00
7021	29,24	7072	131,74	7129	80,01
7022	39,75	7073	141,74	7130	42,47
7023	49,76	7075	118,93	7131	54,47
7024	63,76	7076	130,93	7132	64,98
7025	25,14	7077	141,44	7133	74,99
7026	37,15	7080	179,74	7135	52,17
7027	47,65	7081	191,75	7136	64,18
7028	57,66	7082	202,26	7137	74,68
7029	71,67	7083	212,26	7140	60,05
7030	34,12	7084	226,27	7141	72,06
7031	46,13	7085	187,65	7142	82,56
7032	56,64	7086	199,66	7143	92,57
7033	66,64	7087	210,16	7144	106,58
7035	43,83	7088	220,17	7145	67,96
7036	55,83	7090	196,63	7146	79,96
7037	66,34	7091	208,64	7147	90,47
7040	51,71	7092	219,15	7148	100,47
7041	63,71	7095	206,33	7149	114,48
7042	74,22	7096	218,34	7150	76,94
7043	84,23	7100	8,34	7151	88,95
7044	98,23	7101	20,35	7152	99,45
7045	59,61	7102	30,86	7153	109,46
7046	71,62	7103	40,86	7155	86,64
7047	82,13	7104	54,87	7156	98,65
7048	92,13	7105	16,25	7157	109,15
7049	106,14	7106	28,26	7160	100,68
7050	68,60	7107	38,76	7161	112,68

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ECU/Écus/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ECU/Écus/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ECU/Écus/ 100 kg
7162	123,19	7221	86,36	7369	189,20
7163	133,20	7260	126,70	7370	151,66
7164	147,20	7261	138,71	7371	163,67
7165	108,58	7262	149,22	7372	174,17
7166	120,59	7263	159,22	7373	184,18
7167	131,10	7264	173,23	7375	161,36
7168	141,10	7265	134,61	7376	173,37
7169	155,11	7266	146,62	7380	171,06
7170	117,57	7267	157,12	7400	81,84
7171	129,57	7268	167,13	7401	93,85
7172	140,08	7269	181,14	7402	104,35
7173	150,09	7270	143,59	7403	114,36
7175	127,27	7271	155,60	7404	128,37
7176	139,28	7272	166,11	7405	89,74
7177	149,78	7273	176,11	7406	101,75
7180	188,09	7275	153,30	7407	112,26
7181	200,09	7276	165,30	7408	122,26
7182	210,60	7280	163,00	7409	136,27
7183	220,61	7300	60,90	7410	98,73
7185	195,99	7301	72,91	7411	110,73
7186	208,00	7302	83,42	7412	121,24
7187	218,51	7303	93,42	7413	131,25
7188	228,51	7304	107,43	7415	108,43
7190	204,98	7305	68,81	7416	120,44
7191	216,98	7306	80,82	7417	130,94
7192	227,49	7307	91,32	7420	118,13
7195	214,68	7308	101,33	7421	130,14
7196	226,68	7309	115,34	7460	142,16
7200	38,06	7310	77,79	7461	154,17
7201	50,07	7311	89,80	7462	164,68
7202	60,58	7312	100,31	7463	174,68
7203	70,58	7313	110,31	7464	188,69
7204	84,59	7315	87,49	7465	150,07
7205	45,97	7316	99,50	7466	162,08
7206	57,98	7317	110,01	7467	172,58
7207	68,48	7320	97,20	7468	182,59
7208	78,49	7321	109,20	7470	159,05
7209	92,50	7360	134,77	7471	171,06
7210	54,95	7361	146,78	7472	181,57
7211	66,96	7362	157,28	7475	168,75
7212	77,47	7363	167,29	7476	180,76
7213	87,47	7364	181,30	7500	119,90
7215	64,66	7365	142,68	7501	131,91
7216	76,66	7366	154,68	7502	142,42
7217	87,17	7367	165,19	7503	152,42
7220	74,36	7368	175,19	7504	166,43

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ECU/Écus/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ECU/Écus/ 100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ECU/Écus/ 100 kg
7505	127,81	7615	191,88	7762	297,83
7506	139,81	7616	203,88	7765	283,22
7507	150,32	7617	214,39	7766	295,23
7508	160,33	7620	201,58	7770	292,21
7509	174,34	7621	213,58	7771	304,21
7510	136,79	7700	179,62	7780	325,37
7511	148,80	7701	191,62	7781	337,38
7512	159,30	7702	202,13	7785	333,28
7513	169,31	7703	212,13	7786	345,29
7515	146,49	7704	226,14	7800	36,29
7516	158,50	7705	187,52	7801	48,30
7517	169,01	7706	199,53	7810	256,07
7520	156,20	7707	210,03	7811	268,08
7521	168,20	7708	220,04	7812	278,59
7560	155,60	7710	196,50	7815	263,98
7561	167,61	7711	208,51	7816	275,99
7562	178,12	7712	219,02	7817	286,49
7563	188,12	7715	206,21	7820	53,53
7564	202,13	7716	218,21	7821	65,54
7565	163,51	7720	175,20	7830	272,96
7566	175,52	7721	187,21	7831	284,97
7567	186,02	7722	197,72	7840	88,00
7568	196,03	7723	207,72	7841	100,01
7570	172,49	7725	183,11	7860	128,63
7571	184,50	7726	195,11	7861	140,63
7572	195,01	7727	205,62	7900	44,64
7575	182,20	7728	215,63	7901	56,64
7576	194,20	7730	192,09	7910	264,42
7600	165,28	7731	204,10	7911	276,42
7601	177,29	7732	214,60	7912	286,93
7602	187,80	7735	201,79	7915	272,32
7603	197,80	7736	213,80	7916	284,33
7604	211,81	7740	225,26	7917	294,83
7605	173,19	7741	237,27	7920	61,87
7606	185,20	7742	247,77	7921	73,88
7607	195,70	7745	233,16	7930	281,30
7608	205,71	7746	245,17	7931	293,31
7609	219,72	7747	255,68	7940	96,34
7610	182,17	7750	242,15	7941	108,35
7611	194,18	7751	254,16	7960	136,97
7612	204,69	7760	275,32	7961	148,98
7613	214,69	7761	287,32		

Notas

(*) Ver parte 2.
(1) Por 100 kg de boniatos etc. o de maíz escurridos.
(2) El elemento móvil (MOB) no será percibido en la importación de productos que no contengan sacarosa o que la contengan en menos del 5 % en peso (incluido el azúcar invertido calculado en sacarosa) y/o isoglucosa calculado igualmente en sacarosa.

Noter

(*) Se del 2.
(1) Pr. 100 kg afløbne søde kartofler etc. eller majs.
(2) Det variable element (MOB) opkræves ikke ved import af varer, der ikke indeholder saccharose eller indeholder under 5 vægtprocent saccharose (herunder invertsukker, beregnet som saccharose) og/eller isoglucose, beregnet som saccharose.

Fußnoten

(*) Siehe Teil 2.
(1) Pro 100 kg Süßkartoffeln usw. oder Mais, abgetropft.
(2) Der bewegliche Teilbetrag (MOB) wird bei der Einfuhr von Erzeugnissen mit einem Gehalt an Saccharose (einschließlich Invertzucker als Saccharose berechnet) und/oder Isoglucose, ebenfalls als Saccharose berechnet, von weniger als 5 GHT nicht erhoben.

Σημειώσεις

(*) Βλέπε μέρος 2.
(1) Ανά 100 kg στραγγισμένων γλυκοπατατών κλπ. ή καλαμποκιού στραγγισμένου.
(2) Το κινητό στοιχείο (MOB) δεν εισπράτεται κατά την εισαγωγή προϊόντων που δεν περιέχουν ή που περιέχουν λιγότερο από 5 % κατά βάρος ζαχαρόζη (στην οποία περιλαμβάνεται και το ιμβερτοποιημένο ζάχαρο υπολογισμένο σε ζαχαρόζη) ή/και ισογλυκόζη υπολογισμένη επίσης σε ζαχαρόζη.

Footnotes

(*) See part 2.
(1) Per 100 kg of drained sweet potatoes etc. or maize.
(2) The variable component (MOB) is not chargeable on the importation of products not containing or containing less than 5 % by weight of sucrose (including invert sugar calculated as sucrose) and/or of isoglucose, calculated as sucrose.

Notes

(*) Voir partie 2.
(1) Par 100 kilogrammes de patates douces, etc., ou de maïs égouttés.
(2) L'élément mobile (MOB) n'est pas perçu à l'importation des produits ne contenant pas ou contenant moins de 5 % en poids de saccharose (y compris le sucre interverti calculé en saccharose) et/ou d'isoglucose, calculé également en saccharose.

Note

(*) Vedi parte 1.
(1) Per 100 kg di patate dolci, ecc. o granturco sgocciolati.
(2) L'elemento mobile (MOB) non è riscosso all'importazione dei prodotti che non contengano o contengano meno di 5 % in peso di saccarosio (compreso lo zucchero invertito calcolato in saccarosio) e/o isoglucosio, calcolato in saccarosio.

Voetnoten

(*) Zie deel 2.
(1) Per 100 kg zoete aardappelen enz. of maïs, uitgedropen.
(2) Het variabele element (MOB) wordt niet geheven bij de invoer van produkten die geen of minder dan 5 gewichtspercenten saccharose (het gehalte aan invertsuiker, berekend als saccharose, daaronder begrepen) en/of isoglucose, eveneens berekend als saccharose, bevatten.

Notas

(*) Ver parte 2.
(1) Por 100 kg de batatas-doces etc., ou de milho escorridos.
(2) O elemento móvel (MOB) não é cobrado na importação dos produtos que não contenham, ou contenham menos de 5 %, em peso, de sacarose (incluindo o açúcar invertido calculado em sacarose) e/ou de isoglicose calculada igualmente em sacarose.

ANEXO II — BILAG II — ANHANG II — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II — ANNEX II — ANNEXE II — ALLEGATO II — BIJLAGE II — ANEXO II

Importes de los derechos adicionales sobre el azúcar (AD S/Z) y sobre la harina (AD F/M) (por 100 kg de peso neto) aplicables a la importación en la Comunidad procedentes de terceros países, del 1 de mayo al 31 de julio de 1988 inclusive

Tillægstold for sukker (AD S/Z) og for mel (AD F/M) (pr. 100 kg nettovægt), der skal anvendes ved indførsel til Fællesskabet fra tredjelande fra 1. maj til og med 31. juli 1988

Beträge der Zusatzzölle für Zucker (AD S/Z) und für Mehl (AD F/M) (für 100 kg Nettogewicht) bei der Einfuhr aus dritten Ländern in die Gemeinschaft für die Zeit vom 1. Mai bis einschließlich 31. Juli 1988

Ποσά πρόσθετων δασμών στη ζάχαρη (AD S/Z) και στο αλεύρι (AD F/M) (για 100 kg καθαρού βάρους), που εφαρμόζονται από 1ης Μαΐου μέχρι και 31 Ιουλίου 1988 κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα από τρίτες χώρες

Amounts of additional duties on sugar (AD S/Z) and on flour (AD F/M) (per 100 kg net weight) applicable on importation into the Community from third countries from 1 May to 31 July 1988 inclusive

Montants des droits additionnels sur le sucre (AD S/Z) et sur la farine (AD F/M) (par 100 kilogrammes poids net) applicables à l'importation dans la Communauté en provenance des pays tiers, du 1er mai au 31 juillet 1988 inclus

Importi dei dazi aggiuntivi sullo zucchero (AD S/Z) e sulla farina (AD F/M) (per 100 kg peso netto) applicabili all'importazione nella Comunità in provenienza dai paesi terzi, dal 1° maggio al 31 luglio 1988 incluso

Bedragen der aanvullende invoerrechten op suiker (AD S/Z) en op meel (AD F/M) (per 100 kg nettogewicht), geldend bij invoer in de Gemeenschap vanuit derde landen, van 1 mei tot en met 31 juli 1988

Montantes dos direitos adicionais sobre o açúcar (AD S/Z) e sobre a farinha (AD F/M) (por 100 quilogramas de peso líquido) aplicáveis na importação na Comunidade proveniente dos países terceiros, de 1 de Maio a 31 de Julho de 1988, inclusive

PARTE 1 — DEL 1 — TEIL 1 — ΜΕΡΟΣ 1 — PART 1 — PARTIE 1 — PARTE 1 — DEEL 1 — PARTE 1

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	AD S/Z ECU/Écus/ 100 kg	AD F/M ECU/Écus/ 100 kg	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	AD S/Z ECU/Écus/ 100 kg	AD F/M ECU/Écus/ 100 kg
1704 90 30	22,51	0,00	1806 90 50	(*)	—
1704 90 51	(*)	—	1806 90 60	(*)	—
1704 90 55	(*)	—	1806 90 70	(*)	—
1704 90 61	(*)	—	1806 90 90	(*)	—
1704 90 65	(*)	—	1905 10 00	0,00	24,64
1704 90 71	(*)	—	1905 30 11	(*)	—
1704 90 75	(*)	—	1905 30 19	(*)	—
1704 90 81	(*)	—	1905 30 30	(*)	—
1704 90 99	(*)	—	1905 30 51	(*)	—
1806 20 10	(*)	—	1905 30 59	(*)	—
1806 20 30	(*)	—	1905 30 91	—	(*)
1806 20 50	(*)	—	1905 30 99	(*)	—
1806 20 90	(*)	—	1905 90 10	0,00	33,48
1806 31 00	(*)	—	1905 90 40	—	(*)
1806 32 10	(*)	—	1905 90 50	—	(*)
1806 32 90	(*)	—	1905 90 60	(*)	—
1806 90 11	(*)	—	1905 90 90	—	(*)
1806 90 19	(*)	—	2105 00 10	12,51	0,00
1806 90 31	(*)	—	2105 00 91	10,01	0,00
1806 90 39	(*)	—	2105 00 99	10,01	0,00

(*) Ver parte 2 / Se del 2 / Siehe Teil 2 / Ίδετε μέρος 2 / See part 2 / Voir partie 2 / Vedi parte 2 / Zie deel 2 / Ver parte 2.

PARTE 2 — DEL 2 — TEIL 2 — ΜΕΡΟΣ 2 — PART 2 — PARTIE 2 — PARTE 2 — DEEL 2 — PARTE 2

Contenido en sacarosa, azúcar invertido y/o isoglucosa Indhold af saccharose, invertsukker og/eller isoglucose Gehalt an Saccharose, Invertzucker und/oder Isoglucose Περιεκτικότητα σε ζαχαρόζη, ιμβερτοποιημένο ζάχαρο ή/και ισογλυκόζη Weight of sucrose, invert sugar and/or isoglucose Teneur en saccharose, sucre interverti et/ou isoglucose Tenore del saccarosio, dello zucchero invertito e/o dell'isoglucosio Gehalte aan saccharose, invertsuiker en/of isoglucose Teor de sacarose, açúcar invertido e/ou isoglicose	AD S/Z ECU/Écus/100 kg
> = 00 — < 05	0,00
> = 05 — < 30	12,01
> = 30 — < 50	22,51
> = 50 — < 70	32,52
> = 70	46,53

Tenor en almidón o de fécula y/o glucosa Indhold af stivelse og/eller glucose Gehalt an Stärke und/oder Glucose Περιεκτικότητα σε παντός είδους ή/και γλυκόζη Weight of starch or glucose Teneur en amidon ou fécule et ou glucose Tenore dell'amido, della fecola e/o del glucosio Gehalte aan zetmeel en/of glucose Teor de amido ou de fécula e/ou glicose	AD F/M ECU/Écus/100 kg
> = 00 — < 05	0,00
> = 05 — < 25	8,93
> = 25 — < 50	19,25
> = 50 — < 75	30,14
> = 75	41,30

ANEXO III — BILAG III — ANHANG III — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ III — ANNEX III — ANNEXE III — ALLEGATO III — BIJLAGE III — ANEXO III

Diferencias de precio relativas a los productos básicos, que habrán de tomarse en consideración a la importación en la Comunidad, procedentes de terceros países, del 1 de mayo al 31 de julio de 1988 inclusive

Prisforskelle for basisprodukter, der skal tages i betragtning ved indførsel i Fællesskabet fra tredjelande fra 1. maj til og med 31. juli 1988

Preisunterschiede für Grunderzeugnisse, die bei der Einfuhr aus dritten Ländern in die Gemeinschaft vom 1. Mai bis einschließlich 31. Juli 1988 zu berücksichtigen sind

Διαφορές των τιμών για τα προϊόντα βάσεως, που πρέπει να ληφθούν υπόψη από 1ης Μαΐου μέχρι και 31 Ιουλίου 1988 κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα από τρίτες χώρες

Differences in prices for basic products to be taken into consideration on importation into the Community from third countries from 1 May to 31 July 1988 inclusive

Différence de prix afférente aux produits de base, à prendre en considération à l'importation dans la Communauté, en provenance des pays tiers, à partir du 1er mai jusqu'au 31 juillet 1988 inclus

Differenze di prezzo relative ai prodotti di base, da prendere in considerazione all'importazione nella Comunità dai paesi terzi, dal 1° maggio al 31 luglio 1988 incluso

Prijsverschillen voor basisprodukten, in aanmerking te nemen bij invoer in de Gemeenschap vanuit derde landen, van 1 mei tot en met 31 juli 1988

Diferença de preço relativa aos produtos de base a tomar em consideração na importação na Comunidade proveniente dos países terceiros, de 1 de Maio a 31 de Julho de 1988, inclusive

	ECU/Écus/100 kg
Trigo blando / Blød hvede / Weichweizen / Μαλακό σιτάρι / Common wheat / Blé tendre / Grano tenero / Zachte tarwe / Trigo mole	18,876
Trigo duro / Hård hvede / Hartweizen / Σκληρό σιτάρι / Durum wheat / Blé dur / Grano duro / Durum tarwe / Trigo duro	25,631
Centeno / Rug / Roggen / Σίκαλη / Rye / Seigle / Segala / Rogge / Centeio	16,547
Cebada / Byg / Gerste / Κριθάρι / Barley / Orge / Orzo / Gerst / Cevada	17,593
Maíz / Majs / Mais / Καλαμπόκι / Maize / Maïs / Granturco / Maïs / Milho	17,058
Arroz descascarillado de grano largo / Ris, afskallet, langkornet / Reis, langkörnig, geschält / Αποφλοιωμένο ρύζι, μακρόσπερμο / Long-grain husked rice / Riz décortiqué à grains longs / Riso semigreggio a grani lunghi / Langkorrelige gedopte rijst / Arroz em películas de grãos longos	35,852
Leche desnatada en polvo / Skummetmælkspulver / Magermilchpulver / Αποβουτυρωμένο γάλα σε σκόνη / Skimmed-milk powder / Lait écrémé en poudre / Latte scremato in polvere / Magere-melkpoeder / Leite desnatado em pó	123,112
Leche entera en polvo / Sødmælkspulver / Vollmilchpulver / Πλήρες γάλα σε σκόνη / Whole-milk powder / Lait entier en poudre / Latte intero in polvere / Volle-melkpoeder / Leite inteiro em pó	190,321
Mantequilla / Smør / Butter / Βούτυρο / Butter / Beurre / Burro / Boter / Manteiga	278,098
Azúcar blanco / Hvidt sukker / Weißzucker / Λευκή ζάχαρη / White sugar / Sucre blanc / Zucchero bianco / Witte suiker / Açúcar branco	50,030
Melazas / Melasse / Melassen / Μελάσες / Molasses / Mélasses / Melassi / Melasse / Melaço	0,728
Harina de trigo blando / Mel af blød hvede / Weichweizenmehl / Αλεύρια μαλακού σιταριού / Soft wheat flour / Farine de blé tendre / Farina di grano tenero / Meel van zachte tarwe / Farinha de trigo mole	27,903
Harina de centeno / Mel af rug / Roggenmehl / Αλεύρια σίκαλης / Rye flour / Farine de seigle / Farina di segala / Meel van rogge / Farinha de centeio	24,642

Additional code (by composition)

milkfat (% by weight)	milk proteins (% by weight)	Starch/Glucose (% by weight) (1)																		
		≥0<5					≥5<25					≥25<50				≥50<75			≥75	
		Sucrose/Invertsugar/Isoglucose (% by weight) (2)																		
		≥0 <5	≥5 <30	≥30 <50	≥50 <70	≥70	≥0 <5	≥5 <30	≥30 <50	≥50 <70	≥70	≥0 <5	≥5 <30	≥30 <50	≥50	≥0 <5	≥5 <30	≥30	≥0 <5	≥5
≥ 0 < 1,5	≥ 0 < 2,5	000	001	002	003	004	005	006	007	008	009	010	011	012	013	015	016	017	800	801
	≥ 2,5< 6	020	021	022	023	024	025	026	027	028	029	030	031	032	033	035	036	037	820	821
	≥ 6 <18	040	041	042	043	044	045	046	047	048	049	050	051	052	053	055	056	057	840	841
	≥18 <30	060	061	062	063	064	065	066	067	068	069	070	071	072	073	075	076	077	860	861
	≥30 <60	080	081	082	083	084	085	086	087	088	×	090	091	092	×	095	096	×	×	×
	≥60	810	811	812	×	×	815	816	817	×	×	830	831	×	×	×	×	×	×	×
≥ 1,5< 3	≥ 0 < 2,5	100	101	102	103	104	105	106	107	108	109	110	111	112	113	115	116	117	900	901
	≥ 2,5< 6	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130	131	132	133	135	136	137	920	921
	≥ 6 <18	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	155	156	157	940	941
	≥18 <30	160	161	162	163	164	165	166	167	168	169	170	171	172	173	175	176	177	960	961
	≥30 <60	180	181	182	183	×	185	186	187	188	×	190	191	192	×	195	196	×	×	×
	≥60	910	911	912	×	×	915	916	917	×	×	930	931	×	×	×	×	×	×	×
≥ 3 < 6	≥ 0 <18	200	201	202	203	204	205	206	207	208	209	210	211	212	213	215	216	217	220	221
	≥18	260	261	262	263	264	265	266	267	268	269	270	271	272	273	275	276	×	280	×
≥ 6 < 9	≥ 0 <18	300	301	302	303	304	305	306	307	308	309	310	311	312	313	315	316	317	320	321
	≥18	360	361	362	363	364	365	366	367	368	369	370	371	372	373	375	376	×	380	×
≥ 9 <12	≥ 0 <18	400	401	402	403	404	405	406	407	408	409	410	411	412	413	415	416	417	420	421
	≥18	460	461	462	463	464	465	466	467	468	×	470	471	472	×	475	476	×	×	×
≥12 <18	≥ 0 <18	500	501	502	503	504	505	506	507	508	509	510	511	512	513	515	516	517	520	521
	≥18	560	561	562	563	564	565	566	567	568	×	570	571	572	×	575	576	×	×	×
≥18 <26		600	601	602	603	604	605	606	607	608	609	610	611	612	613	615	616	617	620	621
≥26 <40		700	701	702	703	704	705	706	707	708	×	710	711	712	×	715	716	×	×	×
≥40 <55		720	721	722	723	×	725	726	727	728	×	730	731	732	×	735	736	×	×	×
≥55 <70		740	741	742	×	×	745	746	747	×	×	750	751	×	×	×	×	×	×	×
≥70 <85		760	761	762	×	×	765	766	×	×	×	770	771	×	×	×	×	×	×	×
≥85		780	781	×	×	×	785	786	×	×	×	×	×	×	×	×	×	×	×	×

(1) Starch: Glucose
The content of the goods (as presented) in starch, its degradation products i.e. all the polymers of glucose and the glucose, determined as glucose and expressed as starch (on a dry matter basis, 100 % purity; factor for conversion of glucose to starch: 0,9).
However, where a mixture of glucose and fructose is declared (in whatever form) or is found to be present in the goods, the amount of glucose to be included in the above calculation is that which is in excess of the fructose content of the goods.

(2) Sucrose/Invert sugar/Isoglucose:
The content of the goods (as presented), in sucrose, together with the sucrose which results from expressing as sucrose any mixture of glucose and fructose (the sum of the amounts of these two sugars multiplied by 0,95), which is declared (in whatever form) or found to be present in the goods.
However, where the fructose content of the goods is less than the glucose content, the amount of glucose to be included in the above calculation shall be an amount equal by weight, to that of fructose.

Note: In all cases, where a hydrolysis product of lactose is declared, and/or galactose is found to be present among the sugars, then the amount of glucose equal to that of galactose is deducted from the total glucose content before any other calculations are carried out.